

Distr.
GENERAL

S/26877
14 December 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Проект резолюции

Совет Безопасности,

вновь подтверждая свои резолюции 696 (1991) от 30 мая 1991 года, 747 (1992) от 24 марта 1992 года, 785 (1992) от 30 октября 1992 года, 793 (1992) от 30 ноября 1992 года, 804 (1993) от 29 января 1993 года, 811 (1993) от 12 марта 1993 года, 823 (1993) от 30 апреля 1993 года, 834 (1993) от 1 июня 1993 года, 851 (1993) от 15 июля 1993 года и 864 (1993) от 15 сентября 1993 года,

ссылаясь на заявление, сделанное Председателем Совета Безопасности 1 ноября 1993 года (S/26677),

рассмотрев доклад Генерального секретаря (S/26872 и Add.1) от 13 декабря 1993 года,

вновь заявляя о том важном значении, которое он придает полному осуществлению "Соглашений об установлении мира" и соответствующих резолюций Совета Безопасности,

приветствуя возобновление прямых переговоров в Лусаке под эгидой Организации Объединенных Наций, а также предпринимаемые правительством Анголы и УНИТА усилия по достижению урегулирования путем переговоров,

высоко оценивая усилия Генерального секретаря и его Специального представителя, направленные на скорейшее урегулирование кризиса в Анголе путем переговоров в рамках "Соглашений об установлении мира" и соответствующих резолюций Совета Безопасности,

принимая во внимание меры, принятые обеими сторонами, в том числе ослабление боевых действий, но будучи серьезно обеспокоен тем, что эффективное прекращение огня еще не установлено,

подчеркивая важное значение, которое он придает тому, чтобы УНИТА безоговорочно признал, как того требует Совет Безопасности, результаты демократических выборов, прошедших 30 сентября 1992 года под наблюдением Организации Объединенных Наций, и полностью соблюдал "Соглашения об установлении мира" и соответствующие резолюции Совета Безопасности,

93-71020.R 151293 151293

/...

выражая также серьезную озабоченность в связи с дальнейшим ухудшением гуманитарной ситуации,

вновь подтверждая свою приверженность сохранению единства и территориальной целостности Анголы,

1. приветствует доклад Генерального секретаря (S/26872) от 13 декабря 1993 года;
2. вновь подчеркивает важное значение, которое он придает мирному урегулированию конфликта в Анголе в соответствии с "Соглашениями об установлении мира" и соответствующими резолюциями Совета Безопасности, и настоятельно призывает обе стороны продолжать проявлять гибкость в ходе переговоров и демонстрировать приверженность делу мира;
3. постановляет продлить существующий мандат Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе (КМООНА II) до 16 марта 1994 года;
4. вновь подтверждает свою готовность в случае необходимости произвести обзор существующего мандата КМООНА II, с тем, чтобы определить, в состоянии ли она эффективно выполнять свою задачу, с учетом любого прогресса, достигнутого в деле скорейшего установления мира в стране;
5. вновь подтверждает важное значение выполняемых Генеральным секретарем и его Специальным представителем и КМООНА II функций добрых услуг и посредничества, направленных на восстановление прекращения огня и возобновление мирного процесса в целях полного осуществления "Соглашений об установлении мира" и соответствующих резолюций Совета Безопасности;
6. призывает обе стороны соблюдать обязательства, уже взятые ими на переговорах в Лусаке, настоятельно призывает их проявлять максимальную сдержанность и немедленно прекратить все военные действия, с тем чтобы предотвратить дальнейшие страдания гражданского населения Анголы и ущерб для экономики Анголы, и далее настоятельно призывает их как можно скорее согласовать механизмы установления эффективного и устойчивого прекращения огня согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности и завершить процесс мирного урегулирования;
7. просит Генерального секретаря проинформировать Совет, как только будет установлено эффективное прекращение огня, но в любом случае к 1 февраля 1994 года, о прогрессе, достигнутом сторонами на переговорах в Лусаке, в том числе представить доклад о прогрессе, достигнутом в деле содействия мирному процессу, в установлении эффективного прекращения огня и осуществлении соответствующих резолюций Совета Безопасности и "Соглашений об установлении мира";
8. принимает к сведению предпринятые Генеральным секретарем шаги с целью приступить к разработке плана на случай возможного расширения существующих компонентов КМООНА II в целях их развертывания, если в осуществлении мирного процесса будет достигнут значительный прогресс, и просит его в этой связи периодически информировать Совет;
9. вновь заявляет о своей готовности в случае достижения эффективного и устойчивого прекращения огня оперативно рассмотреть любые рекомендации Генерального секретаря на основе этого плана;
10. подтверждает далее необходимость беспрепятственного оказания гуманитарной помощи всему нуждающемуся гражданскому населению;
11. приветствует также меры, принятые Генеральным секретарем по осуществлению плана чрезвычайной гуманитарной помощи;
12. выражает признательность тем государствам-членам, учреждениям Организации Объединенных Наций и неправительственным организациям, которые уже внесли вклад в осуществление усилий по оказанию чрезвычайной помощи, и настоятельно призывает все государства-члены, учреждения Организации Объединенных Наций и неправительственные

организации в оперативном порядке оказывать дальнейшую помощь Анголе в целях удовлетворения растущих гуманитарных потребностей;

13. подтверждает обязательство всех государств в полной мере выполнять положения пункта 19 резолюции 864 (1993);

14. постановляет ввиду проводимых между сторонами прямых переговоров не вводить в настоящее время дополнительные меры в отношении УНИТА, изложенные в пункте 26 резолюции 864 (1993), однако вновь заявляет о своей готовности рассмотреть в любое время с учетом, в частности, рекомендации Генерального секретаря дальнейшие шаги, направленные либо на введение таких дополнительных мер, либо на пересмотр действующих мер;

15. постановляет продолжать заниматься этим вопросом.
